



**BESLUIT VAN DE RAAD VAN BESTUUR
VAN HET VERTAALBUREAU VOOR DE ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE
TOT VASTSTELLING VAN HET VOORONTWERP VAN BEGROTING VOOR HET JAAR 2022 – CT/CA-008/2021NL**

DE RAAD VAN BESTUUR VAN HET VERTAALBUREAU VOOR DE ORGANEN VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad van 28 november 1994 tot oprichting van een Vertaalbureau voor de organen van de Europese Unie ("het Vertaalbureau"), zoals laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad van 18 juni 2003,

Gezien het financieel reglement van 22 september 2019 van toepassing op het Vertaalbureau voor de organen van de Europese Unie (ref. CT/CA-028/2019),

Overwegende hetgeen volgt:

(1) De raad van bestuur stelt de begroting van het Vertaalbureau vast op basis van een ontwerpbegroting die door de directeur is opgesteld,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

Artikel 1

Het voorontwerp van begroting voor 2022 van het Vertaalbureau, zoals bijgevoegd bij dit besluit, is hierbij vastgesteld.

Artikel 2

Dit besluit treedt in werking op de dag van vaststelling ervan.

Gedaan te Luxemburg, donderdag 24 maart 2021.

Voor de raad van bestuur

(elektronisch ondertekend)

Rytis Martikonis

Voorzitter

Bijlage: Voorontwerp van begroting voor 2022



VOORONTWERP VAN BEGROTING VOOR 2022

CT/CA-008/2021NL

INHOUDSOPGAVE

I. INLEIDING

- A. ALGEMENE INLEIDING
- B. ONTVANGSTEN
- C. UITGAVEN
- D. ACTIVITEITEN

II. STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – OVERZICHT

III. STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – DETAILS

BIJLAGE 1 – LIJST VAN AMBTEN

I. INLEIDING

A. ALGEMENE INLEIDING

Het voorontwerp van begroting voor het jaar 2022 omvat:

- A. deze algemene inleiding;
- B. de ontvangsten van het Vertaalbureau, zoals vastgelegd in artikel 10, lid 2, van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad, voornamelijk bestaande uit de betalingen die de agentschappen, bureaus en organen waarvoor het Vertaalbureau werkt, en de instellingen en organisaties waarmee het Vertaalbureau samenwerkt, verrichten als tegenprestatie voor zijn diensten, de interinstitutionele activiteiten inbegrepen;
- C. de uitgaven van het Vertaalbureau per titel; en
- D. de uitgaven van het Vertaalbureau per activiteit. Dit deel toont het verband tussen de begroting voor 2022 en het werkprogramma voor 2022, omdat het de financiële middelen per activiteit onder de strategische doelstellingen van het Vertaalbureau aangeeft. Bovendien schetst het de gebruikelijke begrotingsstructuur.

Het voorontwerp van begroting voor het jaar 2022 is een weerspiegeling van de ramingen van ontvangsten en uitgaven die zijn opgenomen in het ontwerp-programmeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2022-2024 (ref. CT/CA-002/2021). Het voorontwerp is opgesteld overeenkomstig de artikelen 35 tot en met 37 van het financieel reglement van het Vertaalbureau. Ter voorbereiding van het voorontwerp heeft het Vertaalbureau een analyse uitgevoerd van zijn verwachte uitgaven en van de door zijn cliënten overgelegde ramingen.

Het voorontwerp van begroting voor 2022 is opgesteld op basis van de in de onderstaande tabel opgenomen tarieven die van toepassing zijn in 2022. Alle bedragen in dit document worden uitgedrukt in euro.

Tarieven die van toepassing zijn in 2022:

Verleende dienst	Normaal (EUR)	Flexibel (EUR)	Dringend (EUR)	Zeerdingend (EUR)
Vertaling (prijs per blz.)	96,00	91,20	120,00	172,80
Wijziging (prijs per blz.)	172,00	163,40	215,00	
Revisie (prijs per blz.)	60,00	57,00	75,00	
Redactionele controle (prijs per blz.)	39,00	37,05	43,90	
Handelsmerken (prijs per blz.)		41,93 EUR voor 197 221 blz.		
Gemeenschapsmodellen (prijs per term)		4,00 EUR		
Termenlijsten (prijs per term)		4,00 EUR		
Revisie van termenlijsten (prijs per term)		2,50 EUR		
Terminologie (prijs per persoon/dag)		900 EUR		
Taaladvies (prijs per persoon/dag)		900 EUR		

Ondertiteling (prijs per minuut)	41,00 EUR
----------------------------------	-----------

Toeslagen die van toepassing zijn in 2022:

Soort document	in EUR
Complexe opmaak (toeslag per bladzijde en per doeltaal)	15,00
Pdf-opmaak en papieren documenten (toeslag per bladzijde van het brondocument)	12,00
Gerubriceerde / Gevoelige niet-gerubriceerde documenten (toeslag per bladzijde en per doeltaal)	20,00
Geen officiële EU-taal (toeslag per bladzijde en per doeltaal)	10,00
Upload van webdocumenten (toeslag per doeltaal in het geval van meerdere bestanden of per verzoek in het geval van één bestand)	10,00

B. ONTVANGSTEN

De geraamde ontvangsten voor 2022 belopen in totaal 45,3 miljoen EUR, waarvan 44,1 miljoen EUR in de titels 1-4. De geraamde ontvangsten zijn opgesplitst als volgt:

Titel	Ontvangsten (EUR)
1. Agentschappen, bureaus en organen	43 393 100
3. Interinstitutionele samenwerking (Europese instellingen)	634 300
4. Overige ontvangsten	102 400
5. Saldo overgedragen van voorgaand begrotingsjaar en overdrachten uit voorzieningen van voorgaande jaren	1 193 600

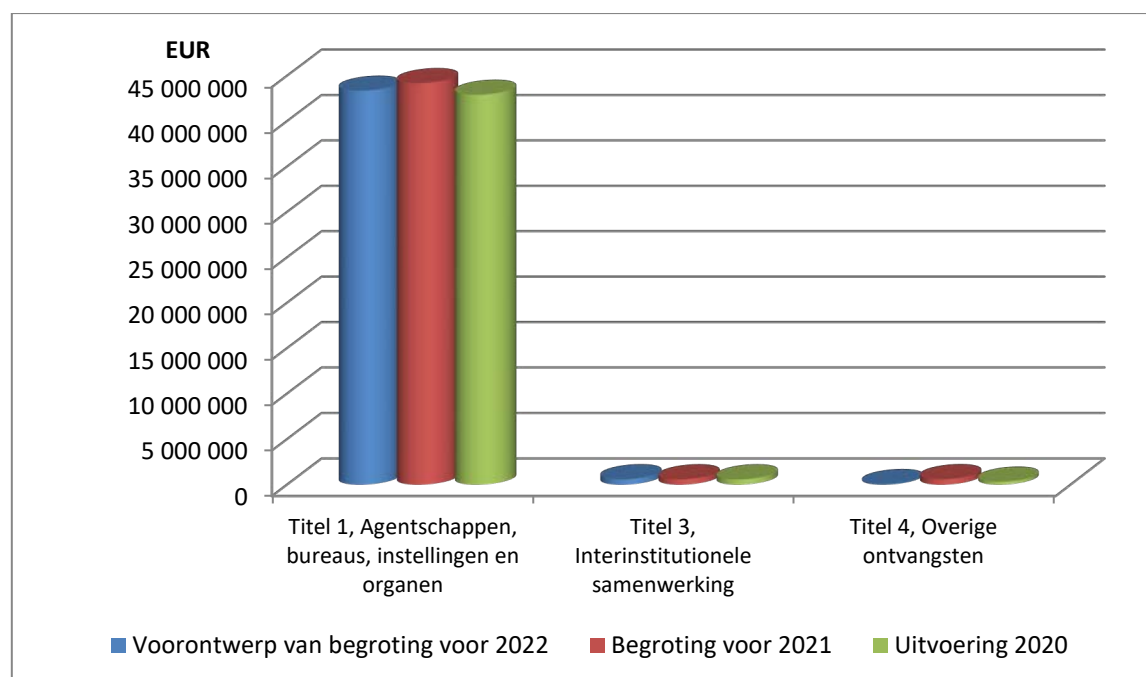
De geraamde ontvangsten van het Vertaalbureau zijn gebaseerd op de ramingen van de cliënten, rekening houdend met de mogelijke gevolgen van de door het Vertaalbureau berekende besparingen per cliënt. Daarom moet worden benadrukt dat zich nog wijzingen in de geraamde ontvangsten kunnen voordoen, afhankelijk van de daadwerkelijke behoeften en de begroting van onze cliënten. Op basis van de ramingen van onze cliënten worden de ontvangsten voor 2022 onder titel 1 geschat op 43,4 miljoen EUR, tegenover 44,2 miljoen EUR in de begroting 2021 (-1,9 %). Deze geraamde ontvangsten voor 2022 liggen 0,5 miljoen EUR hoger dan de 42,9 miljoen EUR die in 2020 daadwerkelijk van cliënten zijn ontvangen (1 %).

De grootste cliënt van het Vertaalbureau, EUIPO (Bureau voor intellectuele eigendom van de Europese Unie), voorziet voor de vertaling van EU-merken in 2022 (post 1006) een daling in de betalingen van 2,8 miljoen EUR (-25,6 %), ten opzichte van de begroting voor 2021. De geraamde ontvangsten voor 2022 liggen 3,9 miljoen EUR lager dan de werkelijke ontvangsten uit de vertaling van EU-merken in 2020 (-32 %). Bovendien zijn de geraamde ontvangsten van EUIPO voor andere diensten met 5 % verlaagd, namelijk van 4,2 miljoen EUR in de begroting 2021 naar 4,0 miljoen EUR in 2022 (post 1005); dit is 1,1 % (44 549 EUR) meer dan de ontvangsten uit andere diensten in 2020. De globale raming van EUIPO voor 2022 ligt 23,9 % (3,9 miljoen EUR) lager dan het totale bedrag dat in 2020 van EUIPO werd ontvangen.

Andere belangrijke wijzigingen die kunnen worden opgemerkt ten opzichte van de begroting 2021, zijn verlagingen in de ramingen van ERA (Spoorwegbureau van de Europese Unie) met 65,9 % (-532 700 EUR) en EBA (Europese Bankautoriteit) met 41,1 % (-446 900 EUR). Vergeleken met de begroting 2021 hebben een aantal cliënten hun ramingen verhoogd: Cefol (Agentschap van de Europese Unie voor opleiding op het gebied van rechtshandhaving) heeft zijn raming verhoogd met 258,8 % (48 400 EUR), ERCEA (Uitvoerend Agentschap Europese Onderzoeksraad) met 377,4 % (55 100 EUR), REA (Uitvoerend Agentschap onderzoek) met 61,8% (746 700 EUR), ACER (Agentschap van de Europese Unie voor de samenwerking tussen energieregulators) met 39 % (187 600 EUR), eu-LISA (Agentschap van de Europese Unie voor het operationeel beheer van grootschalige IT-systemen op het gebied van vrijheid, veiligheid en recht) met 51,5 % (377 900 EUR) en de EDPS (Europese Toezichthouder voor gegevensbescherming) met 38 % (472 300 EUR). Daarnaast begroot EPPO (Europees Openbaar Ministerie) als nieuwe cliënt een bedrag van 1,1 miljoen EUR in de begroting voor 2022. Nadere informatie over de prognoses van cliënten en de vertaalt volumes is te vinden in hoofdstuk D ("Activiteiten") en deel III ("Staat van ontvangsten en uitgaven - Details").

De ontvangsten in titel 3 komen overeen met de bedragen die het Vertaalbureau ontvangt als beheerder van de IATE-gegevensbank (InterActive Terminology for Europe). De uitgaven van het Vertaalbureau in het kader van IATE zijn opgenomen in hoofdstuk 31 van de uitgaven.

Figuur 1. Ontvangsten per titel en per jaar: 2020-2022 (titels 1, 3 en 4)



Naast de inkomsten van zijn cliënten en uit interinstitutionele samenwerking verwacht het Vertaalbureau extra ontvangsten in titel 4, voornamelijk bankrente, en ontvangsten uit het hosten van gegevens voor ERA (Spoorwegbureau van de Europese Unie). Deze ontvangsten worden voor 2022 geraamd op 102 400 EUR, wat 84,1 % lager is dan in de begroting 2021 en 72,4 % lager dan in het resultaat van 2020.

Om het voorontwerp van begroting voor het jaar 2022 in evenwicht te brengen heeft het Vertaalbureau 1 196 600 EUR van de "Voorziening voor prijsstabiliteit" naar de ontvangsten overgeboekt, waardoor eind 2022 naar schatting nog 5 600 EUR in de voorziening overblijft. Na overdracht van het begrotingsoverschot van 2020 naar 2021 bedraagt het saldo van de voorziening naar schatting 4 058 146 EUR.

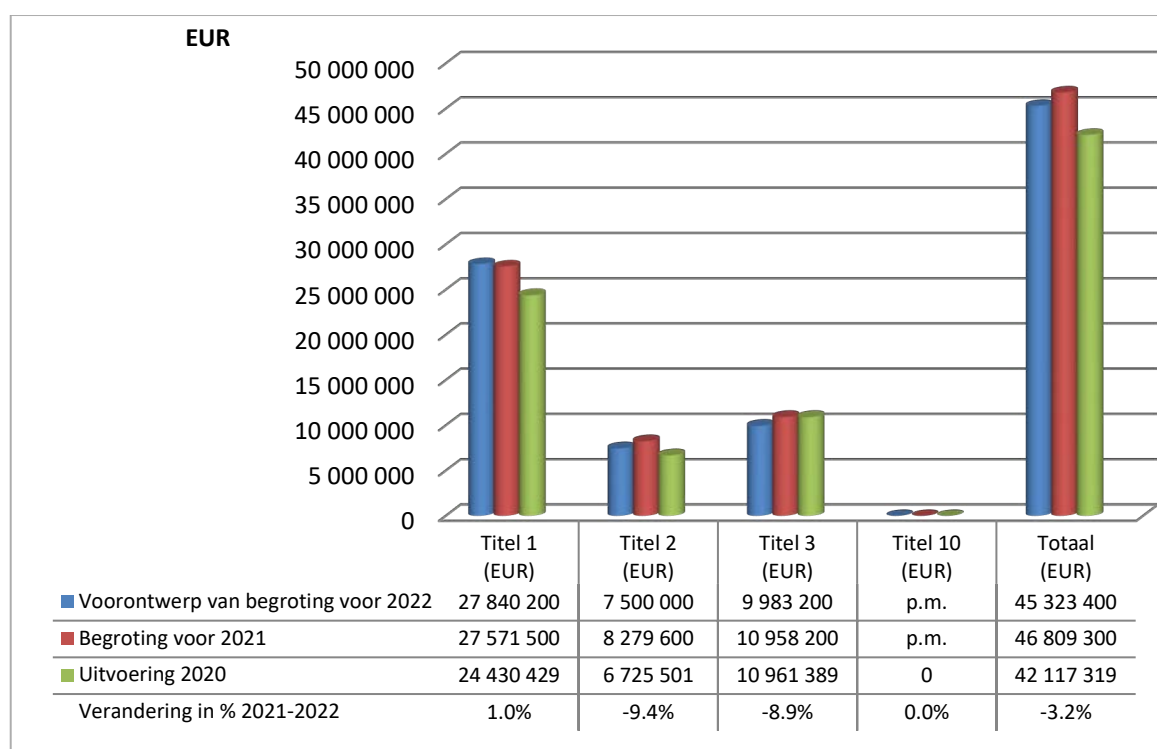
C. UITGAVEN

De geraamde uitgaven van het Vertaalbureau voor 2022 bedragen 45,3 miljoen EUR. In de titels 1-3 is de begroting 2022 met -3,2 % verlaagd ten opzichte van de begroting 2021 en met 7,6 % gestegen ten opzichte van het resultaat in 2020. De stijging van 2020 tot 2022 is toe te schrijven aan de beoogde salarisaanpassingen in 2021 en 2022 en aan andere posten die eveneens onderhevig zijn aan indexering en in 2022 mogelijk tot hogere uitgaven zullen leiden. Bovendien wordt deze stijging in titel 1 gedeeltelijk gecompenseerd door de aanmerkelijke dalingen in de titels 2 en 3 als gevolg van de nieuwe onderhandelingen over een verkleining van de vloeroppervlakte van het gebouw en het afnemend volume van uitbestedingen aan externe verleners van taaldiensten. De geraamde uitgaven zijn opgesplitst als volgt:

Titel	Uitgaven (EUR)
1. Personeel	27 840 200
2. Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven	7 500 000
3. Beleidsuitgaven	9 983 200
10. Voorzieningen	p.m.

Om de algemene stijging van de personeelskosten en van andere indexgerelateerde kosten en IT-kosten op te vangen, heeft het Centrum verscheidene maatregelen genomen om zijn begrotingsuitgaven te verminderen. De voornaamste maatregel was een aanzienlijke verlaging van de kredieten van de meeste begrotingsuitgavenposten zodat deze enkel nog dekken wat naar verwacht nodig zal zijn. Dit betekent dat het Vertaalbureau zijn marge binnen de voornaamste begrotingsposten tot een minimum heeft teruggebracht en zijn flexibiliteit dus aanzienlijk is ingeperkt. De maatregelen zijn zo gekozen dat de verwachte impact ervan op de cliënten minimaal zal zijn. Een overzicht van de uitgaven per titel, plus een vergelijking met de begroting van 2021 en de resultaten van 2020, is in onderstaande figuur te vinden.

Figuur 2. Uitgaven per titel en per jaar: 2020-2022 (titels 1, 2, 3 en 10)*



* Titel 1: "Personeel"; titel 2: "Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven"; titel 3: "Beleidsuitgaven"; en titel 10: "Voorzieningen". De begroting 2021 en 2022 voor titel 10 is pro memorie (p.m.) en wordt aangegeven als "0" in 2020.

Titel 1: PERSONEEL

De begroting 2022 voor titel 1 bedraagt 27,8 miljoen EUR en ligt daarmee 1 % (268 700 EUR) hoger dan in 2021. In de begroting van het Vertaalbureau wordt een bedrag gereserveerd voor mogelijke jaarlijkse salarisaanpassingen, geraamd op 0,8 % per jaar, alsook voor tweejaarlijkse overgangen naar volgende salaristrappen en bevorderingen. De begroting is gebaseerd op een personeelsbestand van 196 posten, wat op hetzelfde peil blijft als het aantal dat de begrotingsautoriteit voor 2021 heeft goedgekeurd. In de begroting wordt ook rekening gehouden met factoren als personeelsverloop en werkpatronen van het personeel. Dit alles leidt tot een verhoging met 0,4 % (86 000 EUR) in artikel 110 ("Personeel in actieve dienst"), terwijl de begroting voor arbeidscontractanten (post 1115) in 2022 met 0,7 % (12 100 EUR) is verhoogd ten opzichte van de begroting 2021.

Titel 2: GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

De begroting 2022 voor titel 2 ("Gebouwen, materieel en diverse huishoudelijke uitgaven") beloopt 7,5 miljoen EUR. Vergeleken met de begroting 2021 is dit een daling van 9,4 %. De verlaging is voornamelijk toe te schrijven aan de nieuwe onderhandelingen over een verkleining van de vloeroppervlakte van het gebouw en het plan om meer gebruik te maken van telewerken.

Hier zij opgemerkt dat in titel 2 uitgaven opgenomen zijn voor het hosten van een datacentrum voor ERA (Spoorwegbureau van de Europese Unie). Conform het universaliteitsbeginsel worden de van het ERA verkregen inkomsten geboekt als ontvangsten, in plaats van te worden verrekend met deze uitgaven.

Titel 3: BELEIDSUITGAVEN

De begroting voor titel 3 "Beleidsuitgaven" omvat het uitbesteden van vertaaldiensten, technische diensten in verband met taalkundige diensten, interinstitutionele samenwerking en het programma eCdT. In 2022 bedraagt deze 10 miljoen EUR, wat neerkomt op een verlaging met 8,9 % ten opzichte van de begroting 2021. De begroting voor titel 3 is 1 miljoen EUR lager dan de resultaten van 2020.

De begroting voor externe vertaaldiensten maakt het grootste deel uit van de begroting van deze titel, namelijk 92,7 % in 2022. De werkelijke kosten daarvan hangen af van een aantal factoren, zoals wijzigingen in de rangschikking van leveranciers onder de huidige raamovereenkomsten, en de overeengekomen tarieven in nieuwe raamovereenkomsten, die ook van de economische ontwikkeling in de EU-lidstaten afhangen. De begroting voor 2022 beloopt 9,3 miljoen EUR en ligt daarmee in de lijn van de geraamde volumes en van de verwachting van het Vertaalbureau dat de investeringen in vertaaltechnologieën een positief effect zullen hebben op de uitgaven voor externe vertaaldiensten. Het zal duidelijk zijn dat de daadwerkelijke uitgaven in sterke mate afhangen van de reële vraag naar taalkundige diensten bij cliënten van het Vertaalbureau en de reële impact van vertaaltechnologieën.

Hoofdstuk 31 bevat de uitgaven die het Vertaalbureau doet voor het beheer van de IATE-database, alsook zijn bijdrage aan andere interinstitutionele tools die door de Commissie worden beheerd. De kosten voor deze tools worden geregeld in jaarlijkse financiële overeenkomsten tussen de partijen die handelen in het kader van het uitvoerend comité voor vertaling van het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI).

D. ACTIVITEITEN

De activiteiten van het Vertaalbureau worden in de begroting voor 2022 ondergebracht in drie activiteitengebieden, zoals weergegeven in het programmeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2022-2024: 1) kernactiviteiten; 2) ondersteunende activiteiten; en 3) management en toezicht.

De personele en financiële middelen voor 2022 worden over de drie activiteitengebieden verdeeld zoals aangegeven in onderstaande tabel. De financiële middelen in de titels 1, 2 en 3 worden direct of indirect toegewezen aan de verschillende diensten van het Vertaalbureau. De indirecte kosten worden toegerekend aan onze activiteiten en vervolgens aan onze diensten door middel van de mechanismen van de activiteitengestuurde begrotingsmethode (ABB). De gedetailleerde gegevens zijn te vinden in het ontwerp-programmeringsdocument van het Vertaalbureau voor de periode 2022-2024 (ref. CT/CA-002/2021).

	% van personele middelen	% van financiële middelen	Financiële middelen (in euro)
Kernactiviteiten	64,3 %	74,6 %	33 794 868
<i>Vertaling</i>	25,2 %	21,6 %	9 778 759
<i>Revisie</i>	0,0 %	0,0 %	0
<i>Wijziging</i>	1,4 %	1,2 %	536 643
<i>Redactionele controle</i>	0,1 %	0,0 %	22 139
<i>Ondertiteling</i>	0,0 %	0,0 %	1 747
<i>Terminologieonderzoek</i>	0,3 %	0,2 %	98 273
<i>Interne validatie</i>	25,0 %	21,4 %	9 720 896
<i>Beheer van verzoeken van cliënten</i>	1,9 %	1,4 %	617 188
<i>Technische voorbereiding en verzorging van opmaak vooraf (TECH+CAT)</i>	2,3 %	1,6 %	732 014
<i>Beheer van uitbestedingen</i>	1,6 %	1,1 %	516 716
<i>Taalkundige voorbereiding - referentiedocumenten (zoeken naar Nabehandeling (CAT+TECH)</i>	0,3 %	0,2 %	100 473
<i>Beheer van vertaalgeheugens en machinevertaling</i>	1,3 %	0,9 %	416 243
<i>Terminologie</i>	1,8 %	1,2 %	559 775
<i>Workflow van Uniemerken</i>	0,7 %	0,5 %	229 651
<i>Rangordewijziging</i>	1,5 %	1,0 %	473 656
<i>IATE</i>	0,6 %	0,4 %	193 768
<i>Externe vertaaldiensten</i>	0,4 %	1,2 %	545 422
<i>Externe vertaaldiensten</i>		20,4 %	9 250 000
Ondersteunende activiteiten	24,3 %	18,8 %	8 538 924
Management en toezicht	11,4 %	6,6 %	2 989 608
Kredieten in titel 10: "Voorzieningen" die niet aan een activiteit zijn toegewezen	0 %	0 %	0
Totaal	100 %	100 %	45 323 400

Omschrijving van subactiviteit

Activiteiten	Omschrijving
<i>Vertaling</i>	Het vertalen van documenten en Uniemerken. Bij deze activiteit worden alleen de kosten van interne vertaalactiviteiten in aanmerking genomen, aangezien de vertaling intern wordt uitgevoerd.
<i>Revisie</i>	Deze activiteit wordt verricht door interne vertalers en bestaat uit het vergelijken van de vertaalde versie met het originele document.
<i>Wijziging</i>	Het wijzigen van vertaalde documenten op basis van ontvangen opmerkingen. Deze activiteit wordt verricht door interne vertalers.
<i>Redactionele controle</i>	Redactionele controle bestaat uit het herzien van de vertaalde versie van een document.
<i>Ondertiteling</i>	Deze activiteit is gebaseerd op het ondertitelen van videomateriaal.
<i>Terminologieonderzoek</i>	Deze activiteit is technisch van aard en wordt uitgevoerd door vertaalteams.
<i>Interne validatie</i>	Het evalueren van vertalingen die zijn uitgevoerd door externe dienstverleners.
<i>Beheer van verzoeken van cliënten</i>	Het analyseren van orders van cliënten en het bepalen van de kenmerken van het product (opmaak, domein, enz.).
<i>Technische voorbereiding en verzorging van opmaak vooraf (TECH+CAT)</i>	Het ontvangen van vertaalaanvragen en uploaden van het document naar de vertaalgeheugens en het machinevertalingssysteem om te worden vertaald. Het is een technische stap waarbij elk document moet worden geupload. Het document wordt vergeleken met bestaande vertalingen in de vertaalgeheugens, zodat de potentiële korting voor klanten kan worden berekend.
<i>Beheer van uitbestedingen</i>	Het selecteren van freelancers, het opstellen en beheren van hun contracten.
<i>Taalkundige voorbereiding - referentiedocumenten (zoeken naar documentatie) REF</i>	Het verwerken van documenten voordat deze in vertaalgeheugens worden geupload.
<i>Nabehandeling (CAT+TECH)</i>	Documenten opmaken en eventuele technische problemen verhelpen.
<i>Beheer van vertaalgeheugens en machinevertaling</i>	Het organiseren en bijwerken van de inhoud van de vertaalgeheugens en het machinevertalingcorpus.
<i>Terminologie</i>	Het analyseren van orders van cliënten en het organiseren van het terminologieonderzoek.
<i>Workflow van Uniemerken</i>	Het analyseren van orders van cliënten en het organiseren van de vertaling van Uniemerken.
<i>Rangordewijziging</i>	Het aanpassen van de lijst van freelancers op basis van hun kwaliteitsbeoordeling.
<i>IATE</i>	Beheer van de IATE-database.

Externe vertaaldiensten (***)	Uitgaven in verband met de taaldiensten die door externe dienstverleners worden geleverd.
--------------------------------------	---

Onderstaande tabel toont het totale aantal bladzijden en termen, evenals de geraamde ontvangsten voor 2022 in vergelijking met de begroting 2021. De cijfers betreffen door de cliënten verschaft ramingen voor 2022, met inbegrip van de mogelijke gevolgen van besparingen van de door het Vertaalbureau berekende besparingen per cliënt, die voortkomen uit de nieuwe tariefstructuur voor de vertaling van documenten. Nadere informatie over de prognoses van cliënten en de vertaalvolumes is te vinden in deel III, "Staat van ontvangsten en uitgaven - details".

	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Vergelijking
Raming van het totale aantal bladzijden van EU-handelsmerken	197 221	284 686	-30,7 %
Raming totaal aantal blz. documenten	343 756	322 443	6,6 %
<i>Totaal aantal blz.</i>	<i>540 977</i>	<i>607 129</i>	<i>-10,9 %</i>
Raming totaal aantal termenlijsten	60 338	60 540	-0,3 %
Raming totale ontvangsten uit vertaling, terminologiewerk en termenlijsten	43 393 100	44 228 100	-1,9 %

II. STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN – OVERZICHT

Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020
	ONTVANGSTEN			
1	BETALINGEN VAN DE AGENTSCHAPPEN, BUREAUS, INSTELLINGEN EN ORGANEN	43 393 100	44 228 100	42 949 640
2	SUBSIDIE VAN DE COMMISSIE	p.m.	p.m.	0
3	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	634 300	629 900	628 653
4	OVERIGE ONTVANGSTEN	102 400	642 150	371 022
5	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	1 193 600	1 309 150	
	Voorziening voor prijsstabiliteit			
	Voorziening voor bijzondere investeringen	1 193 600	1 241 650	
		p.m.	67 500	
6	RESTITUTIES	p.m.	p.m.	0
	TOTAAL	45 323 400	46 809 300	43 949 315
	UITGAVEN			
1	PERSONEEL	27 840 200	27 571 500	24 430 429
2	GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	7 500 000	8 279 600	6 725 501
3	BELEIDSUITGAVEN	9 983 200	10 958 200	10 961 389
10	VOORZIENINGEN	p.m.	p.m.	0
	TOTAAL	45 323 400	46 809 300	42 117 319

III. STAAT VAN ONTVANGSTEN EN UITGAVEN 2022 – DETAILS

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
ONTVANGSTEN					
1000	Europees Milieuagentschap (EEA)	192 700	193 300	313 654	1 969 bladzijden
1001	Europese Stichting voor opleiding (ETF)	62 400	62 400	163 781	650 bladzijden
1002	Europees Waarnemingscentrum voor drugs en drugsverslaving (EMCDDA)	384 100	384 100	157 692	4 002 bladzijden
1003	Europees Geneesmiddelenbureau (EMA)	3 165 500	2 973 900	3 164 899	Documenten: 30 680 bladzijden; termenlijsten: 242 termen
1004	Europees Agentschap voor veiligheid en gezondheid op het werk (EU-OSHA)	639 000	647 100	1 099 785	6 503 bladzijden
1005	Bureau voor intellectuele eigendom van de Europese Unie (EUIPO)	3 985 600	4 194 900	3 941 051	Documenten: 36 627 bladzijden; termenlijsten: 52 000 termen; Gemeenschapsmodellen: 8 000 termen
1006	EUIPO-merken	8 268 600	11 116 400	12 168 538	197 221 bladzijden
1007	Communautair Bureau voor plantenrassen (CPVO)	38 700	38 700	76 607	403 bladzijden
1008	Agentschap van de Europese Unie voor samenwerking op het gebied van rechtshandhaving (Europol)	50 700	50 700	92 440	528 bladzijden
1009	Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (Eurofound)	480 000	486 100	430 601	5 000 bladzijden
100	Artikel 100	17 267 300	20 147 600	21 609 047	
1010	Europees Centrum voor de ontwikkeling van de beroepsopleiding (Cedefop)	119 100	110 900	167 242	1 097 bladzijden
1012	Bureau van de Europese Unie voor de grondrechten (FRA)	1 327 200	1 299 400	1 120 862	13 565 bladzijden
1014	Europese Investeringsbank (EIB)	p.m.	p.m.	8 827	
1015	Europese Autoriteit voor voedselveiligheid (EFSA)	225 700	225 700	240 078	2 351 bladzijden
1016	EU-Agentschap voor justitiële samenwerking in strafzaken (Eurojust)	1 312 200	1 223 600	486 604	11 856 bladzijden
1017	Europees Agentschap voor maritieme veiligheid (EMSA)	72 000	71 300	253 194	751 bladzijden

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1018	Europees Agentschap voor de veiligheid van de luchtvaart (EASA)	32 300	32 300	2 585	336 bladzijden
1019	Spoorwegbureau van de Europese Unie (ERA)	275 700	808 400	294 430	2 827 bladzijden
101	Artikel 101	3 364 200	3 771 600	2 573 821	
1020	Agentschap van de Europese Unie voor netwerk- en informatiebeveiliging (Enisa)	81 400	71 000	96 920	840 bladzijden
1021	Europees Centrum voor ziektepreventie en -bestrijding (ECDC)	308 700	271 200	584 490	3 052 bladzijden
1022	Europees Agentschap voor het beheer van de operationele samenwerking aan de buitengrenzen van de lidstaten van de Europese Unie (Frontex)	2 536 400	2 511 300	1 306 275	26 421 bladzijden
1023	Uitvoerend Agentschap onderwijs, audiovisuele media en cultuur (EACEA)	764 700	747 400	343 307	6 927 bladzijden
1024	Uitvoerend Agentschap voor kleine en middelgrote ondernemingen (Easme)	15 900	15 900	31 605	166 bladzijden
1025	Agentschap van de Europese Unie voor opleiding op het gebied van rechtshandhaving (Cepol)	67 100	18 700	13 907	648 bladzijden
1026	Uitvoerend Agentschap voor consumenten, gezondheid, landbouw en voeding (Chafea)	673 300	672 300	1 209 365	7 014 bladzijden
1027	Europees GNSS-Agentschap (GSA)	30 300	22 100	17 275	312 bladzijden
1028	Europees Defensieagentschap (EDA)	4 700	4 700	47 314	49 bladzijden
1029	Europees Agentschap voor chemische stoffen (ECHA)	1 515 600	1 809 800	1 631 645	15 787 bladzijden
102	Artikel 102	5 998 100	6 144 400	5 282 103	
1030	Europees Bureau voor visserijcontrole (EFCA)	147 000	204 500	430 069	1 506 bladzijden
1031	Gemeenschappelijke Onderneming Fusion for Energy (F4E JU)	51 800	54 500	41 373	540 bladzijden
1032	Satellietcentrum van de Europese Unie (SatCen)	p.m.	p.m.	0	
1033	Uitvoerend Agentschap innovatie en netwerken (INEA)	79 200	72 000	41 537	825 bladzijden

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1034	Europees Instituut voor innovatie en technologie (EIT)	14 500	54 700	8 578	150 bladzijden
1035	Uitvoerend Agentschap Europese onderzoeksraad (ERCEA)	69 700	14 600	1 034	672 bladzijden
1036	Uitvoerend Agentschap onderzoek (REA)	1 955 700	1 209 000	17 015	19 695 bladzijden
1037	Gemeenschappelijke Onderneming Clean Sky 2 (Clean Sky 2 JU)	4 200	4 200	1 860	30 bladzijden
1038	Europees Instituut voor gendergelijkheid (EIGE)	48 000	65 700	191 813	541 bladzijden
1039	Gemeenschappelijke Onderneming Sesar (SJU)	15 300	19 900	6 978	159 bladzijden
103	Artikel 103	2 385 400	1 699 100	740 256	
1042	Gemeenschappelijke Onderneming voor het initiatief innovatieve geneesmiddelen 2 (IMI2 JU)	5 000	5 000	972	Documenten: 48 bladzijden; termenlijsten: 96 termen
1043	Gemeenschappelijke Onderneming brandstofcellen en waterstof 2 (FCH 2 JU)	2 400	2 200	0	23 bladzijden
1045	Europees Ondersteuningsbureau voor asielzaken (EASO)	2 786 500	2 775 900	3 432 946	27 624 bladzijden
1046	Agentschap voor de samenwerking tussen energieregulators (ACER)	669 100	481 500	248 703	7 340 bladzijden
1047	Europese Autoriteit voor effecten en markten (ESMA)	596 800	586 700	716 808	6 479 bladzijden
1048	Europese Bankautoriteit (EBA)	639 300	1 086 200	810 436	6 594 bladzijden
1049	Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen (Eiopa)	123 900	122 700	164 617	1 265 bladzijden
104	Artikel 104	4 823 000	5 060 200	5 374 482	
1050	Bureau van het Orgaan van Europese regelgevende instanties voor elektronische communicatie (Berec)	113 200	113 200	36 477	1 340 bladzijden
1051	Agentschap van de Europese Unie voor het operationeel beheer van grootschalige IT-systemen op het gebied van vrijheid, veiligheid en recht (eu-LISA)	1 111 500	733 600	811 305	11 639 bladzijden

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1052	Gemeenschappelijke Onderneming elektronische componenten en systemen voor Europees leiderschap (Ecsel)	4 700	4 700	1 081	48 bladzijden
1053	Maritiem Analyse- en Operatiecentrum op het gebied van verdovende middelen (MAOC-N)	p.m.	p.m.	0	
1054	Gemeenschappelijke Afwikkelingsraad (GAR)	1 647 600	1 497 800	1 054 655	17 162 bladzijden
1055	Europese scholen	63 600	62 900	43 405	662 bladzijden
1056	Gemeenschappelijke Onderneming biogebaseerde industrieën (BBI JU)	p.m.	p.m.	0	
1057	Gemeenschappelijke Onderneming Shift2Rail (S2R JU)	p.m.	p.m.	22 229	
1058	Gemengd Comité van de Europese toezichhoudende autoriteiten (ETA's-GC)	p.m.	p.m.	0	
1059	Gemeenschappelijke Onderneming Europese high performance computing (EuroHPC)	500	500	385	5 bladzijden
105	Artikel 105	2 941 100	2 412 700	1 969 536	
1060	Europese Arbeidsautoriteit (ELA)	2 102 900	1 886 500	89 398	21 688 bladzijden
1 061	Europees Openbaar Ministerie (EOM)	1 111 400	—	—	Documenten: 1 900 bladzijden: Specifieke vertaaldiensten op maat
106	Artikel 106	3 214 300	1 886 500	89 398	
1099	Ontvangsten van nieuwe cliënten	p.m.	182 400	0	
109	Artikel 109	p.m.	182 400	0	
10	BETALINGEN VAN DE AGENTSCHAPPEN, BUREAUS EN ORGANEN	39 993 400	41 304 500	37 638 644	
1100	Europese Commissie	1 190 700	1 190 100	3 463 373	Documenten: 12 362 bladzijden. Dit cijfer omvat ook de aantallen die worden verwacht van DG Justitie en Consumentenzaken, van DG Werkgelegenheid, Sociale Zaken en Inclusie en van DG GROW — directoraat-generaal Interne Markt, Industrie, Ondernemerschap en Midden- en Kleinbedrijf.
1101	Europees Parlement	p.m.	p.m.	349	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1102	Raad van de Europese Unie	320 000	316 800	14 658	3 334 bladzijden
1103	Europese Rekenkamer	12 700	13 300	22 506	124 bladzijden
1104	Europees Comité van de Regio's	p.m.	p.m.	8 635	bladzijden
1105	Europees Economisch en Sociaal Comité	p.m.	p.m.	26 781	bladzijden
1106	Hof van Justitie van de Europese Unie	p.m.	p.m.	3 678	
1107	Europese Centrale Bank	57 600	58 800	58 057	600 bladzijden
1108	Europese Ombudsman	103 800	102 000	264 589	1 081 bladzijden
1109	Europese Toezichouder voor gegevensbescherming (EDPS)	1 714 900	1 242 600	1 448 371	17 687 bladzijden
110	Artikel 110	3 399 700	2 923 600	5 310 996	
11	BETALINGEN VAN DE INSTELLINGEN	3 399 700	2 923 600	5 310 996	
1	BETALINGEN VAN DE AGENTSCHAPPEN, BUREAUS, INSTELLINGEN EN ORGANEN	43 393 100	44 228 100	42 949 640	Artikel 10, lid 2, onder b), van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad.
2000	Subsidie van de Commissie	p.m.	p.m.	0	
200	Subsidie van de Commissie	p.m.	p.m.	0	Artikel 10, lid 2, onder c), van Verordening (EG) nr. 2965/94 van de Raad, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1645/2003 van de Raad.
20	SUBSIDIE VAN DE COMMISSIE	p.m.	p.m.	0	
2	SUBSIDIE VAN DE COMMISSIE	p.m.	p.m.	0	
3001	Activiteiten voor het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI)	p.m.	p.m.	0	
3002	Beheer van interinstitutionele projecten	634 300	629 900	628 653	Onder deze post vallen de ontvangsten uit het beheer van interinstitutionele projecten door het Vertaalbureau, met name het IATE-project.
300	Interinstitutionele samenwerking	634 300	629 900	628 653	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
30	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	634 300	629 900	628 653	
3	INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	634 300	629 900	628 653	
4000	Bankrente	5 000	10 000	0	
400	Bankrente	5 000	10 000	0	Onder dit artikel wordt de rente opgenomen die het Vertaalbureau op zijn bankrekeningen ontvangt.
4010	Diverse terugbetalingen	97 400	388 900	127 772	
401	Diverse terugbetalingen	97 400	388 900	127 772	Dit artikel omvat diverse terugbetalingen, waaronder inkomsten uit de onderverhuur van kantoorruimte en parkeerplaatsen en uit het hosten van een datacenter voor het Europees Spoorwegbureau.
4020	Financiële bijdrage van de Luxemburgse regering	p.m.	243 250	243 250	Deze jaarlijkse financiële bijdrage van de Luxemburgse regering betreft een tegemoetkoming in de huurkosten van het Vertaalbureau.
402	Overige bijdragen	p.m.	243 250	243 250	
40	OVERIGE ONTVANGSTEN	102 400	642 150	371 022	
4	OVERIGE ONTVANGSTEN	102 400	642 150	371 022	
5000	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	0	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar in overeenstemming met artikel 17, lid 1 van het financieel reglement van het Vertaalbureau van 22 september 2019.
500	Positief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	0	
5010	Overdracht uit de "Voorziening voor bijzondere investeringen"	p.m.	67 500	0	De overdracht uit de "Voorziening voor bijzondere investeringen" komt overeen met de uitgaven in hoofdstuk 32, "Uitgaven in verband met het programma eCdT"
5015	Overdracht uit de "Voorziening voor prijsstabiliteit"	1 193 600	1 241 650	0	De overdracht uit de "Voorziening voor prijsstabiliteit" is noodzakelijk om de begroting in evenwicht te brengen.
501	Overdrachten uit voorzieningen van voorgaande jaren	1 193 600	1 309 150	0	
50	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	1 193 600	1 309 150	0	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
5	SALDO OVERGEDRAGEN VAN VOORGAAND BEGROTINGSJAAR EN OVERDRACHTEN UIT VOORZIENINGEN VAN VOORGAANDE JAREN	1 193 600	1 309 150	0	
6000	Restituties aan cliënten	p.m.	p.m.	0	
600	Restituties aan cliënten	p.m.	p.m.	0	
60	RESTITUTIES AAN CLIËNTEN	p.m.	p.m.	0	
6	RESTITUTIES	p.m.	p.m.	0	
Totaal van de ontvangsten		45 323 400	46 809 300	43 949 315	
UITGAVEN					
1100	Basissalarissen	16 151 400	16 087 300	14 562 447	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie en de Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, in het bijzonder de artikelen 62 en 66. Dit krediet dient ter dekking van de basissalarissen van ambtenaren en tijdelijke functionarissen.
1101	Gezinstoelagen	1 537 100	1 529 100	1 260 468	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 62, 67 en 68, alsmede afdeling I van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de kostwinners-, kinder- en schooltoelage voor ambtenaren en tijdelijke functionarissen.
1102	Ontheemdingstoelagen en toelagen voor verblijf in het buitenland	2 549 300	2 535 500	2 387 920	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 62 en 69, alsmede artikel 4 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de ontheemdingstoelagen en de toelagen voor verblijf in het buitenland van ambtenaren en tijdelijke functionarissen.
1103	Secretariaatstoelagen	13 700	13 600	8 960	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 18, lid 1, van bijlage XIII. Dit krediet dient ter dekking van de secretariaatsvergoeding voor ambtenaren en tijdelijke functionarissen in categorie AST die een functie uitoefenen van typist, stenotypist, telexist, machineschrijver, directiesecretaris/esse of hoofdsecretaris/esse en die een dergelijke vergoeding ontvingen in de maanden voorafgaand aan 1 mei 2004.
110	Personeel in actieve dienst	20 251 500	20 165 500	18 219 795	
1113	Stagiair(e)s	37 300	36 900	433	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor stagiair(e)s.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1115	Arbeidscontractanten	1 631 600	1 619 500	1 104 934	Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 3 bis en titel IV.
111	Arbeidscontractanten en stagiair(e)s	1 668 900	1 656 400	1 105 367	Dit artikel werd voorheen "Hulpfunctionarissen en plaatselijke functionarissen" genoemd.
1120	Bij- en nascholing van het personeel	180 700	177 200	87 487	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 24 bis.
112	Bij- en nascholing van het personeel	180 700	177 200	87 487	
1130	Ziektekostenverzekering	540 000	538 600	513 683	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 72. Regeling inzake de ziektekostenverzekering van de ambtenaren van de Europese Unie.
1131	Ongevallen- en beroepsziekteverzekering	79 400	79 600	57 786	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 73 en artikel 15 van bijlage VIII. Dit krediet dient ter dekking van de werkgeversbijdrage voor de beroepsziekte- en ongevallenverzekering.
1132	Werkloosheidsverzekering	134 200	134 300	129 256	Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 28 bis. Dit krediet dient ter dekking van het werkloosheidsrisico van tijdelijke functionarissen.
1133	Vorming of behoud van pensioenrechten	p.m.	p.m.	0	Regeling welke van toepassing is op de andere personeelsleden van de Europese Unie, met name artikel 42. Dit krediet dient ter dekking van de door het Vertaalbureau ten behoeve van de ambtenaren en tijdelijke functionarissen te verrichten betalingen om hun pensioenrechten in hun land van herkomst op te bouwen of te behouden.
1134	Bijdrage aan de communautaire pensioenregeling	3 313 500	3 306 400	3 133 287	Dit krediet dient ter dekking van de werkgeversbijdrage van het Vertaalbureau aan de communautaire pensioenregeling.
113	Werkgeversbijdragen voor de sociale zekerheid	4 067 100	4 058 900	3 834 012	
1140	Geboortetoelagen en uitkeringen bij overlijden	1 400	1 400	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 70, 74 en 75. Dit krediet dient ter dekking van: — geboortetoelagen voor kinderen van medewerkers in wier land van herkomst geen regeling voor dergelijke toelagen bestaat; — in geval van overlijden van een ambtenaar, de volledige bezoldiging van de overledene tot en met het einde van de derde maand na die van het overlijden alsmede de kosten van vervoer van het stoffelijk overschot naar de plaats van herkomst van de overledene. Bij een overlijdensgeval zullen de dienovereenkomstige kredieten van post 1100 worden overgeboekt.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1141	Reiskosten ter gelegenheid van het jaarlijkse verlof	242 600	238 700	220 576	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 8 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de forfaitaire betaling van de reiskosten van de ambtenaren en tijdelijke functionarissen, hun echtgenoten en de personen te hunnen laste van de standplaats naar de plaats van herkomst.
1143	Vaste ambtsvergoedingen	p.m.	p.m.	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 14 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de ambtsvergoeding voor de ambtenaar of tijdelijke functionaris wiens taak van dien aard is dat hij geregeld uitgaven voor representatiedoeleinden moet doen.
114	Diverse toelagen en vergoedingen	244 000	240 100	220 576	
1150	Overuren	p.m.	p.m.	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 56 en bijlage VI. Dit krediet dient ter dekking van de vaste vergoedingen of vergoedingen op basis van het aantal gemaakte overuren aan ambtenaren en tijdelijke functionarissen van de categorie AST, alsmede aan plaatselijke functionarissen die overwerk verrichten dat niet overeenkomstig de geldende bepalingen met vrije tijd kan worden gecompenseerd.
115	Overuren				
1171	Freelancetolken en technisch personeel voor conferenties	p.m.	p.m.	0	Honorarium van de ingehuurde freelancetolken om het Vertaalbureau in staat te stellen voor de vertolking van specifieke conferenties te zorgen ingeval de Commissie geen tolken ter beschikking kan stellen. Naast de honoraria betreft dit ook een levensverzekering en ziektekosten-, arbeidsongevallen- en overlijdensrisicoverzekeringen alsook terugbetaling van reiskosten en een forfaitaire vergoeding van vervoerskosten voor freelancetolken wier zakenadres niet overeenkomt met de arbeidsplaats.
1175	Uitzendkrachten	276 000	269 200	187 407	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor uitzendkrachten.
117	Aanvullende diensten	276 000	269 200	187 407	
1180	Diverse uitgaven in verband met aanwerving	38 800	38 800	27 800	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 27 tot en met 31 en artikel 33. Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor aanwervingsprocedures.
1181	Reiskosten	11 600	11 600	3 522	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 20 en 71, en artikel 7 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de reiskosten van ambtenaren en tijdelijke functionarissen (en hun gezinsleden) bij indiensttreding of beëindiging van hun dienst bij het Vertaalbureau.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1182	Inrichtingsvergoeding bij aanstelling, overplaatsing en beëindiging van de dienst	54 000	38 300	56 137	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 5 en 6 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de inrichtingsvergoedingen van ambtenaren en tijdelijke functionarissen die bij indiensttreding of beëindiging van de dienst van woonplaats moeten veranderen.
1183	Verhuiskosten	23 800	20 400	22 000	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 20 en 71, alsmede artikel 9 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de verhuiskosten van ambtenaren en tijdelijke functionarissen die bij indiensttreding, verandering van standplaats of beëindiging van de dienst van woonplaats moeten veranderen.
1184	Tijdelijke dagvergoedingen	82 300	53 100	57 600	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 20 en 71, alsmede artikel 10 van bijlage VII. Dit krediet dient ter dekking van de tijdelijke dagvergoedingen aan ambtenaren en tijdelijke functionarissen die aantonen dat zij bij indiensttreding (of verandering van standplaats) van woonplaats moeten veranderen.
118	Diverse uitgaven in verband met indiensttreding en overplaatsingen van personeel	210 500	162 200	167 059	
1190	Aanpassingscoëfficiënten	1 500	1 500	0	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name de artikelen 64 en 65. Dit krediet dient ter dekking van de gevolgen van de aanpassingscoëfficiënten voor de bezoldiging van de ambtenaren en de tijdelijke functionarissen, alsmede voor de uitbetaling van overuren.
119	Aanpassingscoëfficiënten en aanpassing van de bezoldigingen	1 500	1 500	0	
11	PERSONEEL IN ACTIEVE DIENST	26 900 200	26 731 000	23 821 703	
1300	Dienstreizen, lokaal vervoer en andere bijkomende kosten	74 900	72 100	3 441	Dit krediet dient ter dekking van de vervoerskosten, dagvergoedingen en bijkomende of bijzondere kosten bij dienstreizen, door het statutair personeel in het belang van het Vertaalbureau gemaakt, volgens de bepalingen van het Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie.
130	Dienstreizen en vervoer	74 900	72 100	3 441	
1310	Dienstuitgaven in verband met opleiding	27 500	26 400	4 705	Dit krediet dient ter dekking van dienstuitgaven tijdens opleidingen buiten Luxemburg.
131	Dienstreizen en vervoerskosten in verband met opleiding	27 500	26 400	4 705	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
13	DIENSTREIZEN EN VERVOER	102 400	98 500	8 146	
1400	Restaurants en kantines	2 900	2 900	2 500	
140	Sociale en medische infrastructuur	2 900	2 900	2 500	
1410	Medische dienst	54 900	52 000	48 400	Statuut van de ambtenaren van de Europese Unie, met name artikel 59 en artikel 8 van bijlage II.
141	Medische dienst	54 900	52 000	48 400	
1420	Overige uitgaven	674 300	584 000	493 100	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor deelname aan het Comité voor sociale activiteiten, voor kinderdagverblijven en educatieve instellingen. Het krediet is gebaseerd op de raming van het Bureau voor infrastructuur en logistiek (OIL) van de Commissie.
1421	Sociale contacten	14 000	14 000	0	Dit krediet dient ter aanmoediging en financiële ondersteuning van alle initiatieven ter bevordering van sociale contacten tussen personeelsleden van verschillende nationaliteiten, alsmede voor andere uitgaven en subsidies aan de personeelsleden, en de kosten die voortvloeien uit het organiseren van recepties voor personeelsleden.
142	Overige uitgaven	688 300	598 000	493 100	
14	SOCIALE EN MEDISCHE INFRASTRUCTUUR	746 100	652 900	544 000	
1520	Beroepsmobiliteit	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven in verband met de detachering of tijdelijke plaatsing van ambtenaren en tijdelijke functionarissen van het Vertaalbureau bij nationale of internationale organen.
1521	Tijdelijk bij nationale overheidsdiensten, internationale organisaties of overheidsinstellingen of -ondernemingen gedetacheerde functionarissen van het Vertaalbureau.	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven in verband met de detachering of tijdelijke plaatsing van ambtenaren en tijdelijke functionarissen van het Vertaalbureau bij nationale of internationale organen.
152	Mobiliteit	p.m.	p.m.	0	
15	MOBILITEIT	p.m.	p.m.	0	
1600	Buitengewone bijstand	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de financiële bijstand die kan worden toegekend aan functionarissen, gewezen functionarissen, of aan de rechthebbenden van een overleden functionaris, die in zeer benarde omstandigheden verkeren.
160	Sociale dienst	p.m.	p.m.	0	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
1620	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van gezinshulp, opvangkosten, rechtsbijstand, subsidies aan scouts, en subsidie aan het secretariaat van de oudervereniging.
162	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	
1630	Kinderdagverblijf	87 500	85 100	56 579	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor kinderdagverblijven en educatieve instellingen. Het krediet is gebaseerd op de raming van het Europees Parlement.
163	Kinderdagverblijf	87 500	85 100	56 579	
1640	Aanvullende steun voor gehandicapten	1 500	1 500	0	Dit krediet dient om invalide functionarissen in actieve dienst, hun echtgenoten/echtgenotes en hun ten laste zijnde kinderen compensatie te kunnen bieden voor als noodzakelijk erkende en door bewijzen gestaafde kosten (anders dan medische kosten) die voortvloeien uit de invaliditeit, nadat aanspraken op nationale voorzieningen zijn uitgeput.
164	Aanvullende steun voor gehandicapten	1 500	1 500	0	
16	SOCIALE VOORZIENINGEN	89 000	86 600	56 579	
1700	Ontvangst- en representatiekosten	2 500	2 500	0	Dit krediet dient ter dekking van ontvangst- en representatiekosten en diverse recepties.
170	Ontvangst en representatie	2 500	2 500	0	
17	ONTVANGST EN REPRESENTATIE	2 500	2 500	0	
1900	Pensioenen en uitkeringen bij vertrek	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de pensioenen en de uitkeringen bij vertrek.
190	Pensioenen	p.m.	p.m.	0	
19	PENSIOENEN	p.m.	p.m.	0	
1	PERSONEEL	27 840 200	27 571 500	24 430 429	
2000	Huur van gebouwen en bijkomende kosten	1 836 500	2 333 300	2 382 940	Dit krediet dient ter dekking van de huur voor de door het Vertaalbureau gebruikte gebouwen, gedeelten van gebouwen en parkeerplaatsen.
200	Investeringen in onroerende goederen, huur van gebouwen en bijkomende kosten	1 836 500	2 333 300	2 382 940	
2010	Verzekeringen	16 100	11 100	8 706	Dit krediet dient ter dekking van de verzekeringspremies voor de door het Vertaalbureau gebruikte gebouwen of gedeelten van gebouwen.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
201	Verzekeringen	16 100	11 100	8 706	
2020	Water, gas, elektriciteit en verwarming	211 700	208 700	246 715	Dit krediet dient ter dekking van het lopende verbruik.
202	Water, gas, elektriciteit en verwarming	211 700	208 700	246 715	
2030	Reiniging en onderhoud	201 000	225 500	242 646	Dit krediet dient ter dekking van de schoonmaakkosten (periodieke schoonmaakbeurten, aankoop van schoonmaak-, reinigings- en wasmiddelen, stomerij, enz.), de kosten van onderhoud van apparatuur en technische installaties (liften, centraleverwarmings- en airconditioninginstallaties, enz.), alsmede de kosten voor het verwijderen van afval.
203	Reiniging en onderhoud	201 000	225 500	242 646	
2040	Inrichting van het gebouw	16 000	16 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van inrichtings- en herstelwerkzaamheden in het gebouw.
204	Inrichting van het gebouw	16 000	16 000	3 000	
2050	Veiligheid van en toezicht op gebouwen	218 400	223 400	167 142	Dit krediet dient ter dekking van de diverse uitgaven inzake de beveiliging en veiligheid van gebouwen, met name de contracten voor de bewaking van het gebouw, de huur en het bijvullen van de brandblussers, de aanschaf en het onderhoud van brandbestrijdingsmaterieel, de vervanging van de uitrusting van de ambtenaren die deel uitmaken van de vrijwillige brandweerdienst, en de kosten van wettelijke controles.
205	Veiligheid van en toezicht op gebouwen	218 400	223 400	167 142	
2060	Verwerving van onroerende goederen	p.m.	p.m.	0	Deze post dient ter dekking van de eventuele aankoop van een gebouw voor de zetel van het Vertaalbureau.
206	Verwerving van onroerende goederen	p.m.	p.m.	0	
2080	Vorbereidende kosten voor de verwerving of bouw van onroerend goed	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor deskundigenverslagen betreffende onroerend goed.
208	Vorbereidende kosten voor de verwerving of bouw van onroerend goed.	p.m.	p.m.	0	
2090	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van overige lopende uitgaven waarin niet speciaal is voorzien, zoals de beheerskosten anders dan voor water, gas en elektriciteit, onderhoud, gemeentebelastingen en bijkomende kosten.
209	Overige uitgaven	p.m.	p.m.	0	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
20	INVESTERINGEN IN ONROEREND GOED, HUUR VAN GEBOUWEN EN BIJKOMENDE KOSTEN	2 499 700	3 018 000	3 051 148	
2100	Aanschaf van, werkzaamheden aan, reparatie en onderhoud van uitrusting en programmatuur	2 185 500	2 557 500	1 669 313	Dit krediet dient ter dekking van de aankoop of huur van computerapparatuur, softwareontwikkeling, onderhoud van software(pakketten), diverse verbruiksartikelen voor gegevensverwerking enz. Ook telecommunicatieapparatuur, kopieerapparaten en printers zijn in deze post opgenomen.
210	Informatietechnologie	2 185 500	2 557 500	1 669 313	
2120	Externe diensten voor het doen functioneren, implementeren, ontwikkelen en onderhouden van software en systemen.	2 067 300	1 971 100	1 454 837	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor externe informaticadeskundigen (operators, beheerders, systeemingenieurs enz.).
212	Informatietechnologiediensten	2 067 300	1 971 100	1 454 837	
21	GEGEVENSVERWERKING	4 252 800	4 528 600	3 124 150	
2204	Kantoorapparatuur	5 000	5 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van aankoop, leasing, onderhoud en reparatie van elektronische kantoorapparatuur en technische installaties, met uitzondering van apparatuur als printers en kopieerapparaten.
220	Technische installaties en materieel voor kantoorautomatisering	5 000	5 000	3 000	
2210	Eerste aanschaf	10 000	10 000	4 136	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor aankoop, vervanging, onderhoud, gebruik en reparatie van meubilair.
221	Meubilair	10 000	10 000	4 136	
2230	Aanschaf van voertuigen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de aanschaf van een dienstauto voor het Vertaalbureau.
2232	Huur van vervoermiddelen	7 700	7 700	9 496	Dit krediet dient ter dekking van een langlopende huurovereenkomst voor dienstwagens, alsmede incidentele autohuur voor onvoorziene behoeften.
2233	Onderhoud, gebruik en reparatie van voertuigen	1 400	700	2 200	Dit krediet dient ter dekking van de kosten voor het gebruik en het onderhoud van voertuigen, alsmede de kosten voor het gebruik van het openbaar vervoer.
223	Vervoermiddelen	9 100	8 400	11 696	
2250	Documentatie en bibliotheek	20 000	24 000	20 315	Dit krediet dient ter dekking van de aanschaf van boeken en drukwerken, abonnementen op nieuwsbladen, tijdschriften, onlinediensten zoals woordenboeken en andere documentatie- en bibliotheekuitgaven.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
2255	Documentatie- en vertaaltools en meertalige tools	7 000	15 000	0	Deze begrotingspost dient ter dekking van uitgaven voor documentatie- en vertaaltools en meertalige tools, zoals de aanschaf, consolidatie en uitbreiding van de inhoud van taalkundige en terminologische databases, vertaalgeheugens en woordenboeken voor automatische vertaling.
225	Documentatie en bibliotheek	27 000	39 000	20 315	
22	ROERENDE GOEDEREN EN BIJKOMENDE KOSTEN	51 100	62 400	39 148	
2300	Papier- en kantoorbenodigdheden	16 000	16 000	23 804	Dit krediet dient ter dekking van de aanschaf van papier- en kantoorbenodigdheden.
230	Papier- en kantoorbenodigdheden	16 000	16 000	23 804	
2320	Bankkosten	3 000	2 500	1 400	Dit krediet dient ter dekking van de bankkosten en de kosten in verband met het interbancair telecommunicatienetwerk.
2321	Koersverliezen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de door het Vertaalbureau in het kader van het beheer van zijn begroting opgelopen koersverliezen, voor zover deze niet door koerswinsten worden gecompenseerd.
232	Financiële uitgaven	3 000	2 500	1 400	
2330	Proceskosten	20 000	20 000	10 000	Dit artikel dient ter dekking van de aan procedures voorafgaande uitgaven en van uitgaven voor bijstand van advocaten of andere deskundigen.
233	Proceskosten	20 000	20 000	10 000	
2340	Schadevergoedingen	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor schadevergoedingen alsmede voor uitgaven in verband met de wettelijke aansprakelijkheid van het Vertaalbureau.
234	Schadevergoedingen	p.m.	p.m.	0	
2350	Diverse verzekeringen	11 200	10 600	9 097	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor de algemene verzekeringen en de verzekering voor wettelijke aansprakelijkheid, tegen diefstal en voor de financiële aansprakelijkheid van de rekenplichtigen en de beheerders van gelden ter goede rekening.
2352	Diverse uitgaven voor interne vergaderingen	2 500	2 500	326	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor de organisatie van interne vergaderingen.
2353	Interne verhuizingen	3 000	3 000	3 000	Dit krediet dient ter dekking van verhuiskosten, zowel binnen als naar een ander gebouw.
2359	Overige uitgaven	3 100	3 100	0	Dit krediet dient ter dekking van andere niet speciaal vermelde huishoudelijke uitgaven.

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
235	Overige huishoudelijke uitgaven	19 800	19 200	12 422	
2360	Externe audit- en evaluatiediensten	15 000	10 000	15 099	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor de externe audit- en evaluatiediensten.
236	Externe audit- en evaluatiediensten	15 000	10 000	15 099	
2390	Door de Commissie verrichte vertaalwerkzaamheden	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van vertaalwerkzaamheden, typewerk inbegrepen, die door de Commissie voor rekening van het Vertaalbureau worden verricht.
2391	Tolkwerkzaamheden	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van tolkdiensten die het Vertaalbureau in rekening gebracht worden, in het bijzonder door de EU-instellingen.
2392	Administratieve bijstand van de Commissie	135 400	131 700	129 000	Dit krediet dient ter dekking van de ondersteunende administratieve diensten van de Commissie aan het Vertaalbureau.
2393	Publicaties	10 000	10 000	5 344	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van publicatie van de begroting van het Vertaalbureau en van andere communicatiekosten.
2394	Verspreiding	10 000	10 000	19 920	Dit krediet dient ter dekking van verspreidingsactiviteiten, en met name promotie- en marketingkosten (catalogi, brochures, advertenties, marktonderzoeken enz.), alsmede de kosten van voorlichting van en bijstand aan het publiek en cliënten.
2395	Overige diensten geboden door instellingen en agentschappen	12 000	12 000	11 000	Deze begrotingspost dient ter dekking van door EU-instellingen en -agentschappen aan het Vertaalbureau geboden diensten, die onder meer in het kader van de coördinatie tussen agentschappen worden verleend.
239	Interinstitutionele dienstverlening	167 400	163 700	165 264	
23	LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	241 200	231 400	227 989	
2400	Porto en verzendkosten	19 200	19 200	18 936	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van frankering en verzending, inclusief de verzending van postpakketten.
240	Porto	19 200	19 200	18 936	
2410	Abonnements- en gebruikskosten van telefoon, telegraaf, telex, radio en televisie.	261 500	238 500	154 795	Dit krediet dient ter dekking van de abonnementskosten en de kosten van telefoongesprekken, faxberichten, teleconferenties en gegevensoverdracht. De uitgaven in verband met telecommunicatieapparatuur zijn opgenomen onder post 2100. De verhoging is toe te schrijven aan het gebruik van clouddiensten en gegevenscentrumconnectiviteit voor EuroHPC.
241	Telecommunicatie	261 500	238 500	154 795	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
24	PORTO EN TELECOMMUNICATIE	280 700	257 700	173 731	
2500	Vergaderingen in het algemeen	2 000	4 000	0	Dit krediet dient ter dekking van de reis- en verblijfkosten en specifieke uitgaven van deskundigen en andere bezoekers, en van de interinstitutionele comités die voor vergaderingen, commissies, werkgroepen en studiebijeenkomsten worden uitgenodigd.
250	Uitgaven voor vergaderingen en andere bijeenkomsten	2 000	4 000	0	
2550	Diverse uitgaven voor de organisatie van en deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen	15 000	20 000	9 527	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor de organisatie van en deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen. Het is ook bedoeld om de kosten te dekken van het organiseren van externe vergaderingen die niet gedekt worden door bestaande infrastructuur.
255	Diverse uitgaven voor de organisatie van en deelname aan conferenties, congressen en vergaderingen	15 000	20 000	9 527	
25	UITGAVEN VOOR VERGADERINGEN EN ANDERE BIJEEKOMSTEN	17 000	24 000	9 527	
2600	Vergaderingen van de raad van bestuur	20 000	20 000	0	Dit krediet dient ter dekking van reis- en verblijfkosten en specifieke uitgaven van de leden van de raad van bestuur die worden uitgenodigd voor vergaderingen, commissievergaderingen en werkgroepen.
260	Uitgaven voor vergaderingen en andere bijeenkomsten	20 000	20 000	0	
2610	Organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur	7 500	7 500	0	Dit krediet dient ter dekking van de organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur.
261	Organisatie van vergaderingen van de raad van bestuur	7 500	7 500	0	
2650	Tolkwerkzaamheden	30 000	30 000	27 859	Dit krediet dient ter dekking van de kosten van tolkdiensten voor de vergaderingen van de raad van bestuur die het Vertaalbureau in rekening gebracht worden, in het bijzonder door de EU-instellingen.
265	Tolkwerkzaamheden	30 000	30 000	27 859	
26	RAAD VAN BESTUUR	57 500	57 500	27 859	
2700	Beperkte adviezen, studies en enquêtes	100 000	100 000	71 950	Dit krediet dient ter dekking van de kosten voor gekwalificeerd deskundig advies op bestuursrechtelijk terrein, voor raadplegingen, studies en enquêtes, te weten evaluatieverslagen, en voor de honoraria van externe deskundigen.
270	Beperkte adviezen, studies en enquêtes	100 000	100 000	71 950	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
27	ADVIEZEN EN STUDIES	100 000	100 000	71 950	Dit hoofdstuk werd voorheen "Informatie" genoemd. Verwerving, archivering, productie en verbreiding
2	GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE Huishoudelijke uitgaven	7 500 000	8 279 600	6 725 501	
3000	Externe vertaaldiensten	9 250 000	10 160 000	10 013 213	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor het verlenen van taalkundige diensten door externe dienstverleners.
3001	Technische diensten in verband met taalkundige diensten	60 000	60 000	60 000	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor technische diensten in verband met taalkundige diensten.
300	Externe vertaaldiensten	9 310 000	10 220 000	10 073 213	
30	EXTERNE VERTAALDIENSTEN	9 310 000	10 220 000	10 073 213	
3100	Interinstitutionele samenwerking op taalkundig gebied	673 200	670 700	705 012	Dit krediet dient ter dekking van de uitgaven voor maatregelen waartoe het Interinstitutioneel Comité voor vertaling en vertolking (ICTI) heeft besloten om de interinstitutionele samenwerking op taalkundig gebied te bevorderen. De uitgaven voor het IATE-project worden gedekt door de ontvangsten in post 3002 ("Beheer van interinstitutionele projecten"), met uitzondering van het aandeel van het Vertaalbureau in die uitgaven.
310	Uitgaven in verband met de interinstitutionele samenwerking	673 200	670 700	705 012	
31	UITGAVEN IN VERBAND MET DE INTERINSTITUTIONELE SAMENWERKING	673 200	670 700	705 012	
3200	Uitgaven voor dienstreizen en overige personeelsuitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van de vervoerskosten, dagvergoedingen en bijkomende of bijzondere kosten bij dienstreizen van personeel in verband met het programma eCdT.
3201	Diverse huishoudelijke uitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van diverse huishoudelijke uitgaven in verband met het programma eCdT, uitgezonderd IT-uitgaven.
3202	Uitgaven voor hard- en software in verband met het programma eCdT.	p.m.	p.m.	0	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor hard- en software in verband met het programma eCdT.
3203	IT-consultancy in verband met het programma eCdT	p.m.	67 500	183 165	Dit krediet dient ter dekking van uitgaven voor IT-consultancy in verband met het programma eCdT.
320	Uitgaven in verband met het programma eCdT	p.m.	67 500	183 165	
32	UITGAVEN IN VERBAND MET HET PROGRAMMA ECdT	p.m.	67 500	183 165	In dit hoofdstuk zijn kredieten opgenomen voor uitgaven in verband met het programma eCdT, die zijn overgedragen van de "Voorziening voor bijzondere investeringen" naar ontvangstenpost 5010.
3	BELEIDSUITGAVEN	9 983 200	10 958 200	10 961 389	

Post Artikel Hoofdstuk Titel	Omschrijving	Voorontwerp van begroting voor 2022	Begroting voor 2021	Uitvoering 2020	Opmerkingen
10003	Voorziening voor prijsstabiliteit	p.m.	p.m.	0	Deze voorziening werd in 2011 ingesteld ten behoeve van de prijsstabiliteit. Eind 2022 zal het totaalbedrag van de voorziening 5 603 EUR belopen.
10004	Voorziening voor het werkkapitaal (doorlopende financiering)	p.m.	p.m.	0	Voorziening voor het werkkapitaal (doorlopende financiering) zoals bepaald in artikel 71 bis van het financieel reglement van het Vertaalbureau. Het totaalbedrag van de voorziening beloopt 16 529 466 EUR.
10006	Voorziening voor bijzondere investeringen	p.m.	p.m.	0	Er worden in 2022 geen kredieten bestemd voor de dekking van bijzondere investeringen. Het totaalbedrag van de voorziening is 79 678 EUR, met inachtneming van de besteding in ontvangstenpost 5010.
10008	Negatief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar	p.m.	p.m.	0	Negatief saldo overgedragen van het voorgaande begrotingsjaar in overeenstemming met artikel 17, lid 3, van het financieel reglement van het Vertaalbureau van 22 september 2019.
1000	Voorlopige kredieten	p.m.	p.m.	0	
100	VOORLOPIGE KREDIETEN	p.m.	p.m.	0	
10	VOORZIENINGEN	p.m.	p.m.	0	
	Totaal van de uitgaven	45 323 400	46 809 300	42 117 319	

BIJLAGE 1 – LIJST VAN AMBTEN

Functiegroep en rang	2020		2021		2022	
	Bezetting op 31.12.2020		Goedgekeurd in het kader van de EU-begroting 2021		Gevraagd door het Vertaalbureau voor de ontwerp-EU-begroting 2022	
	Vaste ambten	Tijdelijke ambten	Vaste ambten	Tijdelijke ambten	Vaste ambten	Tijdelijke ambten
AD 16	0	0	0	0	0	0
AD 15	0	0	0	0	0	0
AD 14	1	0	1	1	1	1
AD 13	1	0	1	0	2	0
AD 12	9	3	16	12	16	13
AD 11	3	5	10	5	10	6
AD 10	4	6	7	5	8	5
AD 9	6	6	5	15	6	18
AD 8	6	16	0	22	0	22
AD 7	7	20	5	28	3	25
AD 6	4	19	0	2	0	0
AD 5	0	14	0	0	0	2
TOTAAL AD	41	89	45	90	46	92
AST 11	0	0	0	0	0	0
AST 10		0	1	0	1	0
AST 9	4	0	3	2	3	2
AST 8	1	3	1	1	1	1
AST 7	0	1	1	5	1	7
AST 6	1	8	0	9	0	10
AST 5	0	15	0	19	0	19
AST 4	0	10	0	12	0	11
AST 3	0	10	0	2	0	0
AST 2	0	0	0	0	0	0
AST 1	0	0	0	0	0	0
TOTAAL AST	6	47	6	50	6	50
AST/SC 6	0	0	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0	0	0
AST/SC 3	0	1	0	1	0	1
AST/SC 2	0	1	0	1	0	1
AST/SC 1	0	0	0	0	0	0
TOTAAL AST/SC	0	2	0	2	0	2
TOTAAL	47	138	51	142	52	144
TOTAAL PERSONEEL		185		193		196

Raming aantal arbeidscontractanten (uitgedrukt in voltijdequivalenten)

Functiegroepen (FG)	2020 (werkelijk bezet)	2021	2022
FG IV	8,8	14,0	14,0
FG III	7,6	14,0	14,0
FG II	2,9	0,0	0,0
FG I	0,0	0,0	0,0
Totaal arbeidscontractanten	19,3	28	28